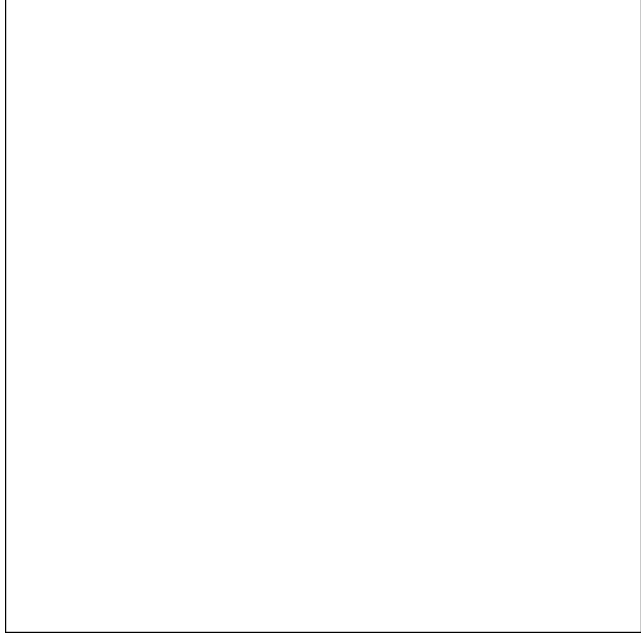




(utan bilder)

✎ Ursula Nafula  
🔗 Peris Wachuka  
📄 Boglärka Vermeki  
😊 ungerska  
|| nivå 3



**Sakima éneke**



**Sagor för barn på svenska**

[berattelser.se](https://berattelser.se)

**Sakima éneke**

Skriven av: Ursula Nafula

Illustrerad av: Peris Wachuka

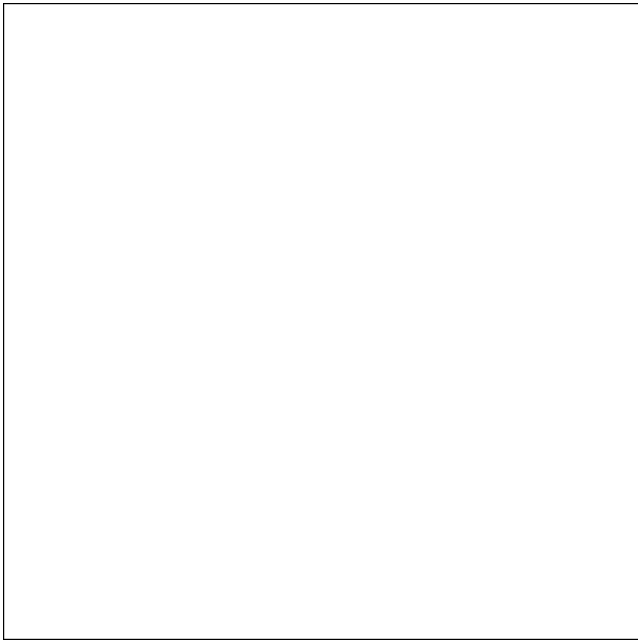
Översatt av: Boglärka Vermeki

Denna saga kommer från African Storybook ([africanstorybook.org](https://africanstorybook.org)) och vidarebefordras av Sagor för barn på svenska (<https://berattelser.se/>), som erbjuder sagor på många språk som talas i Sverige.

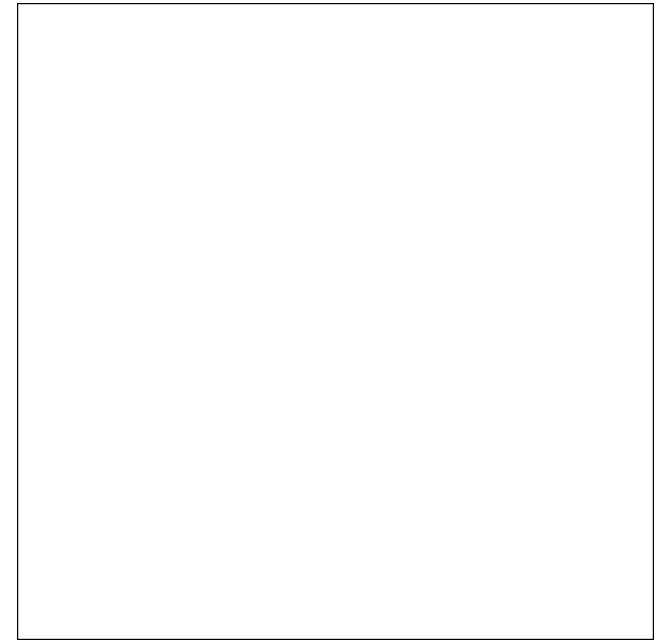
Detta verk är licensierat under en Creative Commons

[Erkännande 4.0 Internasjonal Licens.](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.sv)

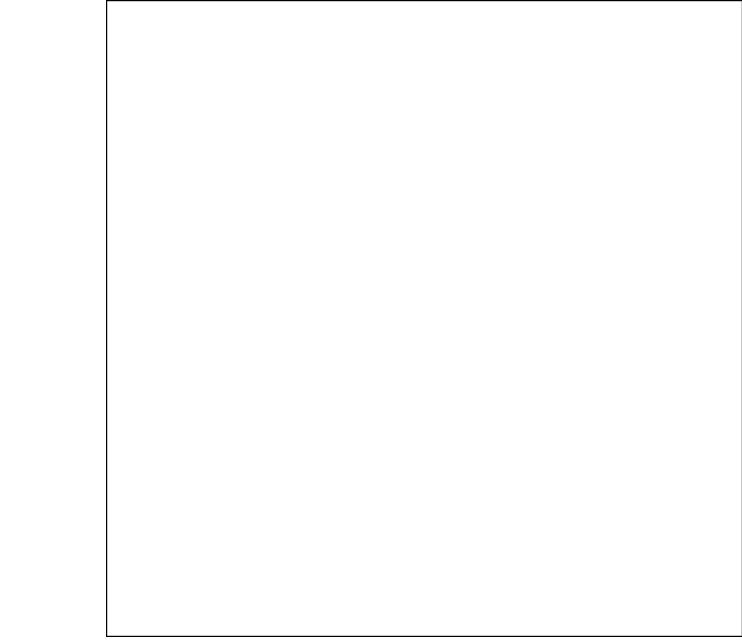
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/deed.sv>



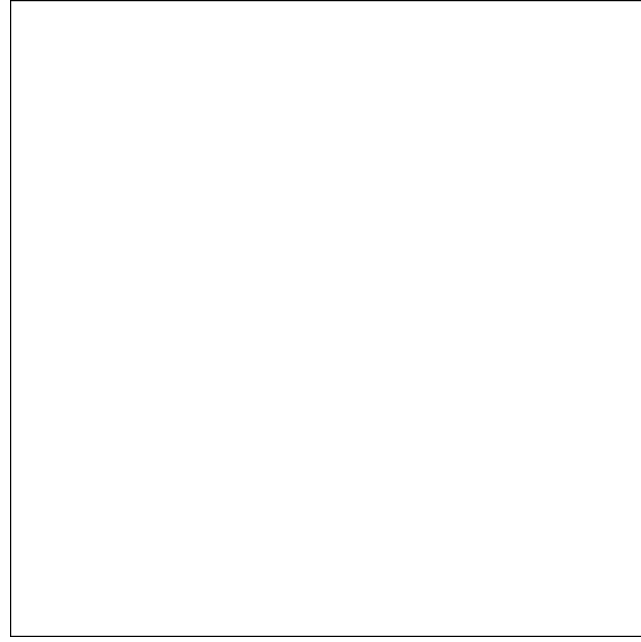
Sakima a szüleivel és négy éves húgával élt együtt. Egy gazdag ember földjén éltek, nádfedeles házuk egy fasor végén állt.



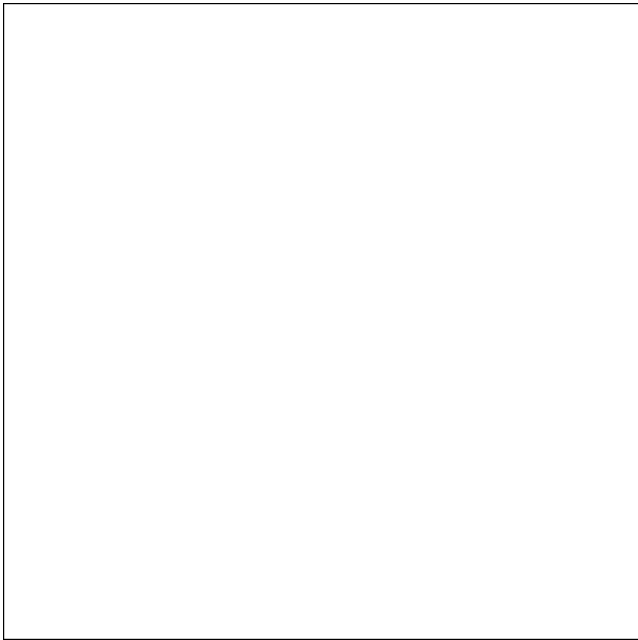
A gazdag ember nagyon boldog volt, hogy újra láthatja gyermekét. Amiért Sakima megvigasztalta őt, jutalomképpen fiával együtt a vak fiút is kórházba vitte. Így Sakima visszanyerhette a látását.



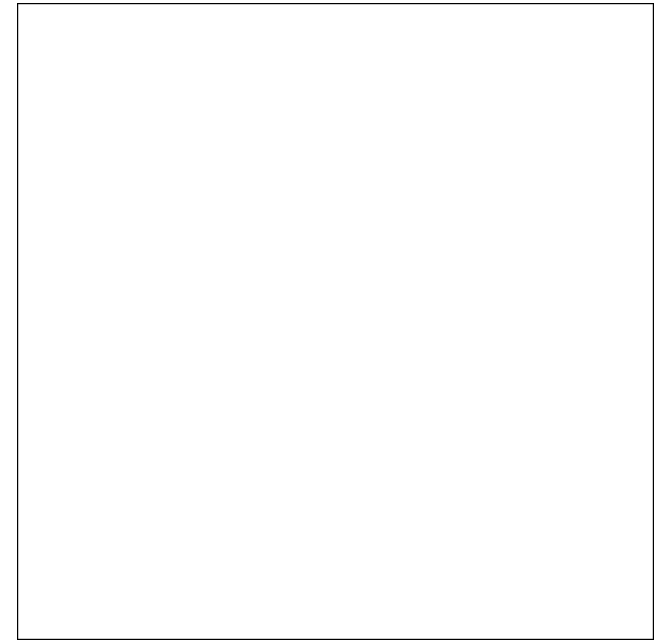
Amikor Sakima három éves volt, elvesztette a látását egy betegség miatt. Sakima nagyon tehetséges fiú volt.



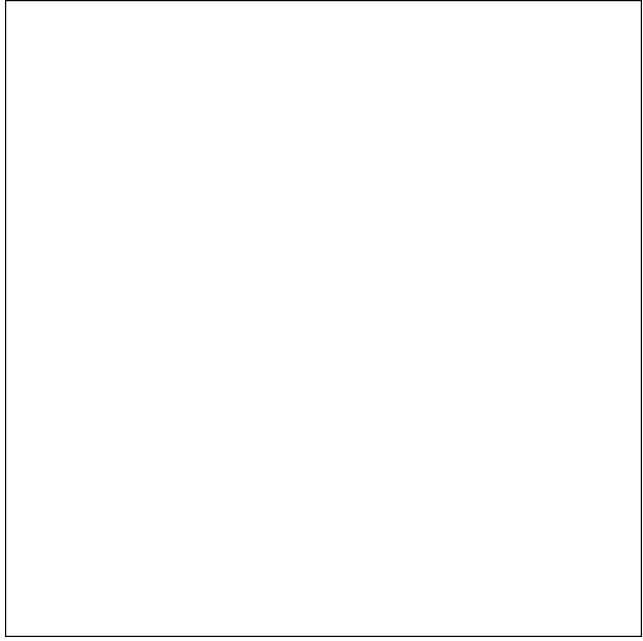
Ebben a pillanatban megjelent két férfi, hordágyat cipelve. Összevcrve, az út szélén hagyva találták meg a gazdag ember fiát.



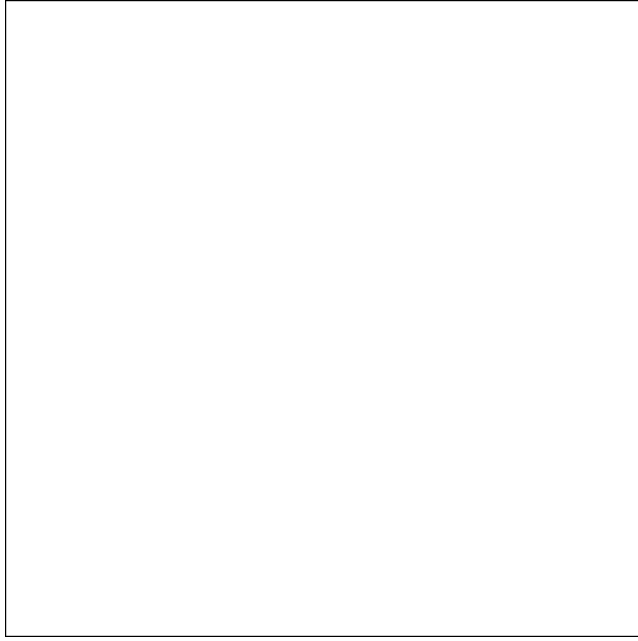
Sok olyan dolgot tudott, amit más hat éves  
gyermek nem. Például tudott nyugodtan  
ülni és fontos dolgokról beszélni a falu  
idősebb tagjaival.



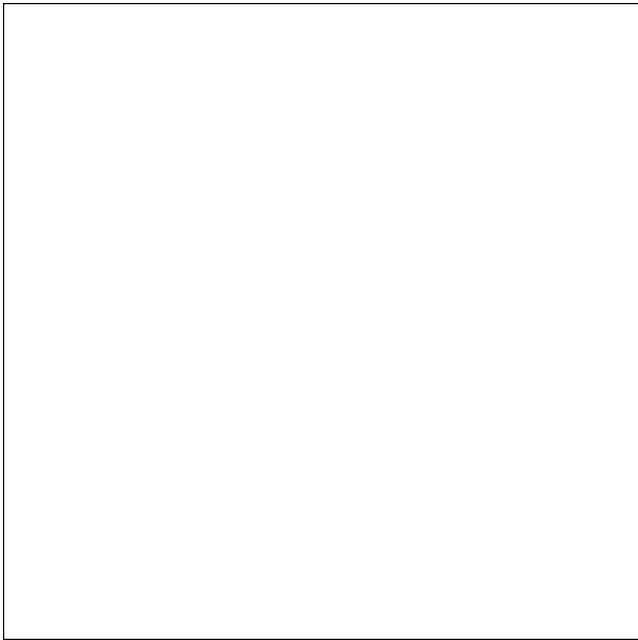
Sakima befejezte a dalát, és már indulni  
készült, amikor a gazdag ember utána  
rohant. "Kérlek, énekelj még egyet!" -  
mondta.



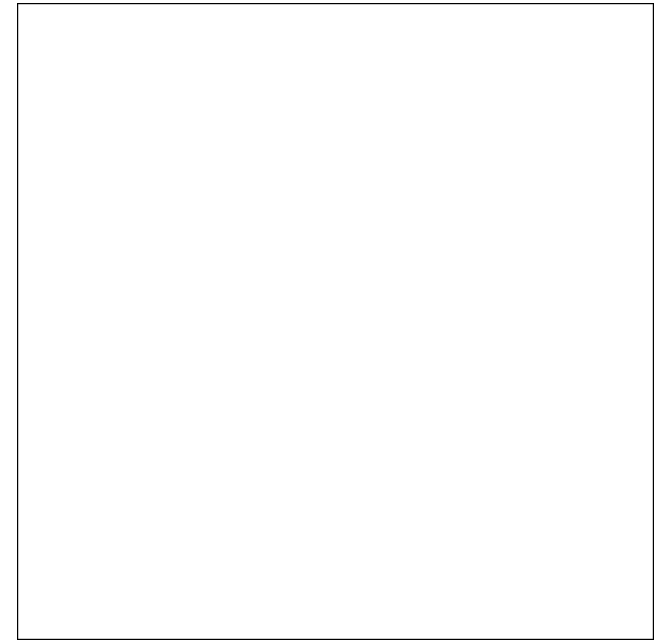
Sakima szülei a gazdag ember házában dolgoztak. Minden nap korán mentek el és későn értek haza. Sakima egész nap egyedül volt a húgával.



A munkások is abbahagyták, amit éppen csináltak, és Sakima gyönyörű dalát hallgatták. "Senki nem tudta megvizsgálni a fönököt" - szölet meg egyikük - "Honnan gondolja ez a vak fiú, hogy majd neki sikerülni fog?"

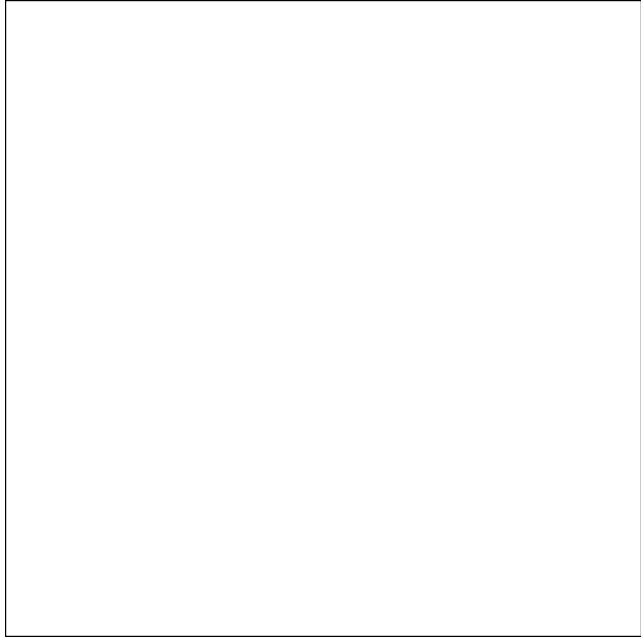


A fiú nagyon szeretett énekelni. "Hol tanulod ezeket a dalokat Sakima?" - kérdezte egy nap az anyukája.

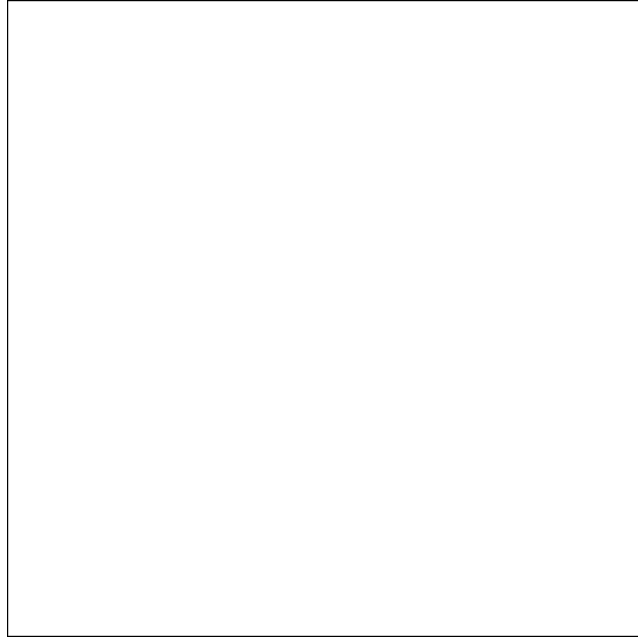


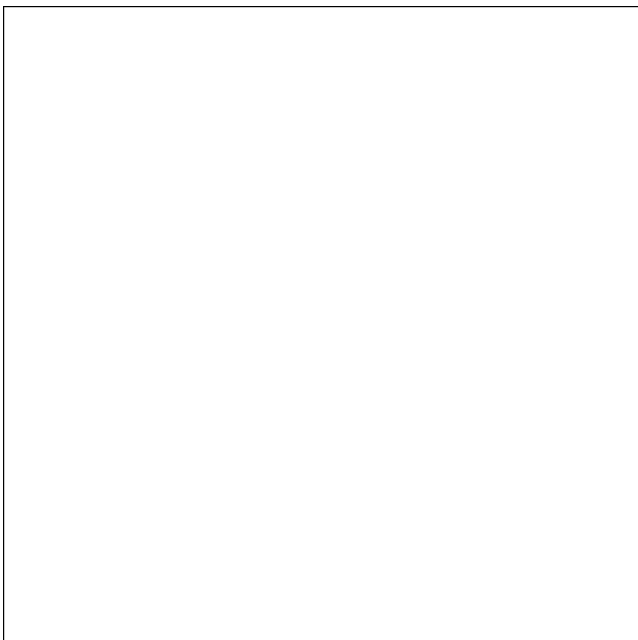
Egy ablak alá állt, és elkezdte énekelni a kedvenc dalát. Hamarosan a gazdag ember feje megjelent a nagy ablakban.

“Csak úgy jönnek. A fejemben hallom, majd eléneklém őket.” - válaszolta Sakima.

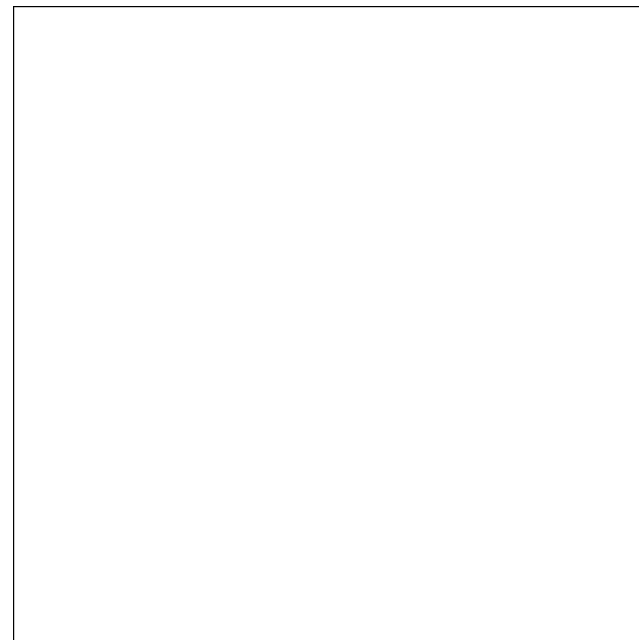


Másnap Sakima megkérte a hűgát, hogy vezesse el a gazdag ember házához.



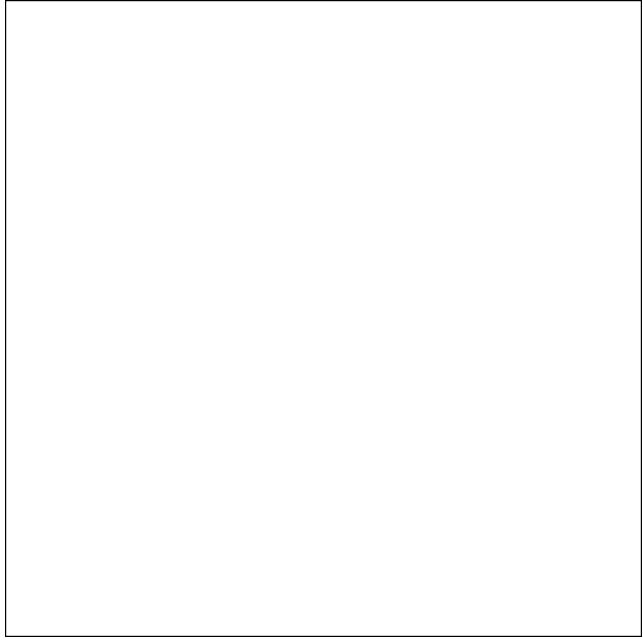


Szeretett a húgának énekelni, főleg akkor, amikor a lány éhes volt. A húga pedig szívesen hallgatta tőle a kedvenc dalát. Táncolt is a nyugtató dallamokra.

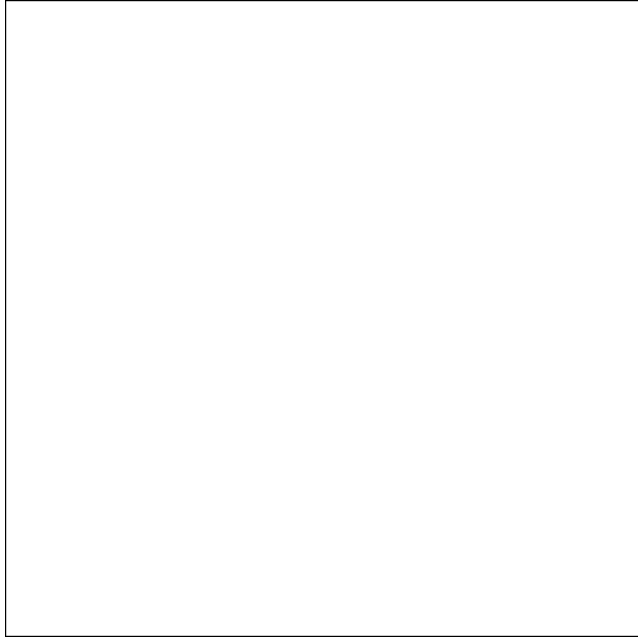


De Sakima nem adta fel. A kishúga is támogatta. "Sakima dalai mindig megnyugtatók, amikor éhes vagyok. A gazdag embert is meg fogják nyugtatni." - mondta a lány.

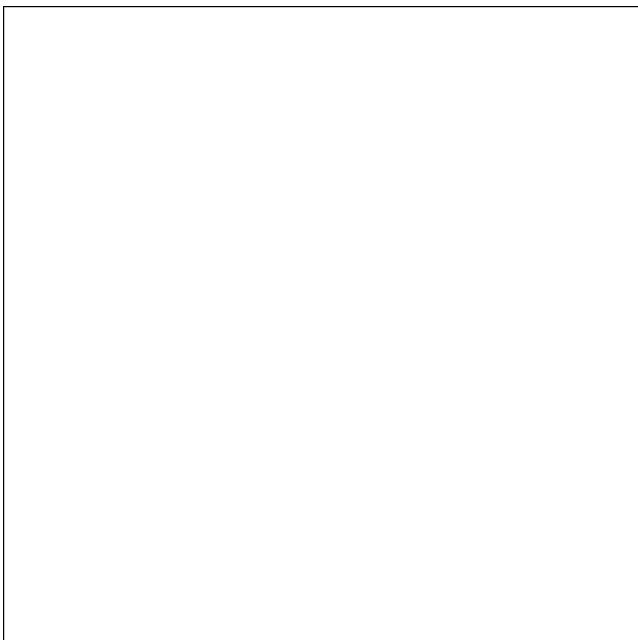




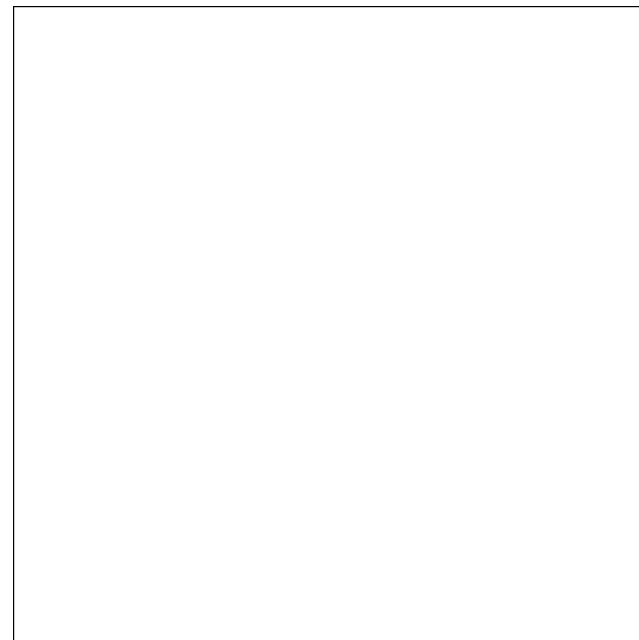
“El tudod még egyszer énekelni Sakima?” -  
kérlete a fiút testvére. Sakima újra és újra  
elénekelte a dalt.



“Énekelhetnék neki. Attól talán újra boldog  
lenne.” - mondta a szüleinek a fiú. De a  
szülei elutasították ezt az ötletet. “Ő egy  
nagyon gazdag ember, te pedig csak egy  
vak kisleány vagy. Gondolod, hogy a dalod  
segítene neki?”



Egy este, amikor a szüleik hazaértek, nagyon csendben voltak. Sakima tudta, hogy valami nincs rendben.



“Mi a baj anya, apa?” - kérdezte a fiú. Sakima megtudta, hogy a gazdag ember fia elveszett. A férfi nagyon szomorú és magányos volt.